Организация Объединенных Наций S/PV.3489



Совет Безопасности

Предварительный отчет

Пятидесятый год

3489-е заседание
Пятница, 13 января 1995 года, 12 ч. 00 м.
Нью-Йорк

Председатель: г-н Карденас . . . . (Аргентина)

Члены:	Ботсвана	г-н Легваила
	Китай	г-н Ван Сюэсянь
	Чешская Республика	г-н Ровенски
	Франция	г-н Мериме
	Германия	граф цу Ранцау
	Гондурас	г-н Мартинес Бланко
	Индонезия	г-н Виснумурти
	Италия	г-н Фульчи
	Нигерия	г-н Айева
	Оман	г-н Аль-Хусаиби
	Российская Федерация	г-н Лавров
	Руанда	г-н Бакурамутса
	Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии	сэр Дэвид Ханней
	Соединенные Штаты Америки	г-н Индерферт

Повестка дня

Положение в Либерии

Восьмой очередной доклад Генерального секретаря о Миссии наблюдателей Организации Объединенных Наций в Либерии (МНООНЛ) (S/1995/9)

95-85024 (R)

Заседание открывается в 12 ч. 35 м.

Утверждение повестки дня

Повестка дня утверждается.

Положение в Либерии

Восьмой очередной доклад Генерального секретаря о Миссии наблюдателей Организации Объединенных Наций в Либерии (МНООНЛ) (S/1995/9)

Председатель (говорит по-испански): Я хотел бы проинформировать Совет Безопасности о том, что мною получено письмо от представителя Либерии, в котором он просит пригласить его для участия в обсуждении данного пункта повестки дня. В соответствии с обычной практикой я намерен, с согласия членов Совета, пригласить этого представителя принять участие в обсуждении без права голоса согласно соответствующим положениям Устава и правилу 37 временных правил процедуры Совета.

Поскольку нет возражений, решение принимается.

По приглашению Председателя г-н Булл (Либерия) занимает место за столом Совета.

Председатель (говорит по-испански): Сейчас Совет Безопасности приступит к рассмотрению пункта своей повестки дня.

Совет Безопасности проводит заседание в соответствии с пониманием, достигнутым в ходе состоявшихся ранее консультаций.

Членам Совета представлен восьмой очередной доклад Генерального секретаря о Миссии наблюдателей Организации Объединенных Наций в Либерии, документ S/1995/9.

На рассмотрении членов Совета находится также документ S/1995/22, в котором содержится текст проекта резолюции, подготовленный в ходе состоявшихся ранее консультаций Совета.

Я хотел бы обратить внимание членов Совета на документ S/1995/7, в котором содержится текст письма Постоянного представителя Ганы при Организации Объединенных Наций от 5 января 1995 года на имя Председателя Совета Безопасности и прилагаемые соглашения.

Первый оратор - представитель Либерии, которому я сейчас предоставляю слово.

Г-н Булл (Либерия)(говорит по-английски): Г-н Председатель, вначале я хотел бы поздравить Вас с вступлением на пост Председателя Совета Безопасности в январе 1995 года. Ваша примечательная карьера дает нам уверенность в том, что работа Совета увенчается успехом.

Я хотел бы также поблагодарить посла Руанды за руководство Советом в прошлом месяце, которое принесло позитивные результаты.

Моя делегация выражает глубокую благодарность Генеральному секретарю, г-ну Бутросу Бутросу-Гали, за ту неизменную обеспокоенность, которую он проявляет в связи с развитием либерийского кризиса. В частности, мы высоко оцениваем его восьмой очередной доклад о деятельности Миссии наблюдателей Организации Объединенных Наций в Либерии (МНООНЛ) и о текущем статусе мирных инициатив, предпринимаемых Председателем Экономического сообщества западноафриканских государств (ЭКОВАС), Его Превосходительством президентом Ганы Джерри Ролингсом и другими лидерами ЭКОВАС совместно с либерийским национальным переходным правительством, лидерами либерийских фракций и другими вовлеченными в конфликт в Либерии сторонами, инициатив, направленных на поиски приемлемого и прочного урегулирования гражданской войны в Либерии.

Полезные рекомендации, выдвинутые миссией высокого уровня под руководством г-на Лансаны Куйяте, помощника Генерального секретаря по политическим вопросам, которые Генеральный секретарь одобрил в своем докладе, наглядно отражают различные измерения либерийской проблемы, и моя делегация разделяет оптимизм в отношении того, что если эти инициативы будут воплощены в действия, то вскоре прочный мир будет достигнут в Либерии и в субрегионе в целом.

Хотя значительное сожаление вызывает тот факт, что переговоры в Аккре между лидерами фракций, которые должны были бы привести к созданию нового Государственного совета, похоже,

зашли в тупик, мы надеемся, что это лишь временная неудача.

Мы, подавляющее большинство либерийцев, открыто выразили наше стремление к миру. Только в условиях мира и стабильности могут быть реализованы наши национальные чаяния и честолюбивые цели. Лидеры фракций должны проявить мужество и гибкость для достижения политического урегулирования и начала процесса национального примирения. Поэтому мы горячо взываем к их чувству братства и патриотизма и просим проявить сочувствие с неоправданными, затянувшимися страданиями их соотечественников.

Хотя мы сознаем, что именно либерийцы несут ответственность за прекращение войны и что международное сообщество, в особенности государства - члены Экономического сообщества западноафриканских государств, выделило значительные средства на операции по поддержанию мира и миротворчество в Либерии, необходимо, чтобы они продолжали принимать участие в урегулировании либерийского вопроса.

Хотя мы приветствуем рекомендацию Генерального секретаря продлить мандат МНООНЛ, моя делегация предпочла бы продление на более продолжительный срок с учетом непосредственной ответственности МНООНЛ за осуществление согласованного графика прекращения огня, которое сейчас действует, и за разоружение и демобилизацию комбатантов, а также за проведение демократических выборов 14 ноября этого года.

Доклад Генерального секретаря подчеркнул безотлагательную необходимость полного соблюдения эмбарго, наложенного Советом на поставки оружия в Либерию. Дело в том, что до тех пор, пока фракции получают оружие, это будет приводить к применению силы.

Мы приветствуем просьбу Генерального секретаря созвать встречу в верхах в рамках ЭКОВАС для рассмотрения этих и других вопросов. Однако Совет Безопасности должен предпринять соответствующие шаги для обеспечения соблюдения эмбарго, о котором я только что сказал. В ряде докладов Совету Генеральный секретарь попросил государства-члены вносить взносы в Целевой фонд для Либерии. Поскольку Фонд используется для того, чтобы оказывать помощь государствам, предоставляющим воинские контингенты, моя делегация присоединяется к призыву Генерального секретаря увеличить вносимые в него взносы. В этой связи мы благодарим страны, которые откликнулись на призыв, а также страны, предоставляющие войска.

Серьезный гуманитарный кризис в Либерии, который Генеральный секретарь подчеркнул в своем докладе, по-прежнему заслуживает сочувствия и поддержки со стороны международного сообщества. Мы приветствуем призыв Совета увеличить оказание гуманитарной помощи, о чем говорится в проекте резолюции.

Когда либерийский кризис будет, наконец, урегулирован, это ознаменует собой значительное достижение в области регионального миротворчества на основе твердых действий международного сообщества через Совет Безопасности. Поэтому мы призываем Совет неизменно оказывать сотрудничество и поддержку до тех пор, пока мир не будет достигнут в Либерии.

Председатель (говорит по-испански): Я благодарю представителя Либерии за любезные слова, сказанные в мой адрес.

Насколько я понимаю, Совет готов перейти к голосованию по представленному на его рассмотрение проекту резолюции. Если не будет возражений, я сейчас поставлю проект резолюции на голосование.

Поскольку возражений нет, решение принимается.

Прежде всего я предоставляю слово тем членам Совета, которые желают сделать заявления до проведения голосования.

Г-н Ван Сюэсянь (Китай) (говорит по-китайски): Либерийский мирный процесс в настоящее время находится на переломном этапе. Мы с удовлетворением отмечаем, что 21 декабря 1994 года либерийские стороны подписали Соглашение Аккры и после этого приступили к выполнению всеобъемлющего соглашения о прекращении огня. Это совсем простое достижение заложило прочную основу для развития мирного процесса в Либерии.

Нынешняя ситуация, сложившаяся в Либерии, вновь свидетельствует о том, что цели мира невозможно достичь военными средствами. Переговоры и диалог, проходящие в атмосфере настойчивости, терпения и искренности, являются единственными путями политического урегулирования, приемлемого для всех конфликтующих сторон. В этой связи особое значение имеет политическая воля сторон, которые должны принять на себя обязательства в отношении мирного урегулирования. В конечном итоге конфликт в любой стране должен быть урегулирован ее собственным народом. Международное сообщество, включая Организацию Объединенных Наций, может сыграть лишь вспомогательную и стимулирующую роль в этой связи. Мы надеемся и верим, что либерийские стороны ради своих национальных интересов будут строго придерживаться положений и графика, определенных в Соглашении Аккры и соблюдать режим прекращения огня, с тем чтобы создать условия для восстановления мира в Либерии.

Делегация Китая хотела бы выразить благодарность Генеральному секретарю, его Специальному представителю и Миссии наблюдателей Организации Объединенных Наций в Либерии (МНООНЛ) за их неустанные усилия, направленные на содействие политическому урегулированию в Либерии. Мы также высоко ценим вклад в либерийский мирный процесс Экономического сообщества западноафриканских государств (ЭКОВАС) и в особенности его действующего Председателя Его Превосходительства Президента Ролингса (Гана), а также Группы военных наблюдателей. Они демонстрируют пример совместных усилий Организации Объединенных Наций и региональных организаций в деле урегулирования конфликтов.

Делегация Китая глубоко обеспокоена непрекращающимися массированными поставками вооружений в Либерию, что может подорвать соглашение о прекращении огня, которое было достигнуто либерийскими сторонами и воспрепятствовать успешной реализации Соглашения Аккры. Делегация Китая надеется, что положения, касающиеся эмбарго на поставки оружия, будут строго соблюдаться.

Делегация Китая неизменно выступала в поддержку мирного процесса в Либерии и усилий международного сообщества, а также заинтересованных региональных организаций, направленных на установление прочного мира в этой стране. Именно исходя из этой позиции мы будем голосовать за представленный нашему вниманию проект резолюции.

Г-н Айева (Нигерия) (говорит по-английски): Уже на протяжении более четырех лет либерийский народ находится в зависимости от милости лидеров фракций и сторон, чье стремление к власти и возвышению своего положения, как представляется, ослепляет их и ведет к забвению необходимости достижения урегулирования, основанного на переговорах, и разрешения их политических разногласий. События, происшедшие в течение месяцев, предшествующих декабрю прошлого года, знаменовали такое обострение политической ситуации и ситуации в области безопасности в Либерии, что оно вызвало значительное сокращение численности военных наблюдателей из состава Миссии наблюдателей Организации Объединенных Наций в Либерии (МНООНЛ), ухудшение гуманитарной ситуации и уменьшение части территории, на которой Группа военных наблюдателей ЭКОВАС (ЭКОМОГ) эффективно осуществляла контроль до чуть более 15 процентов территории страны.

В этом контексте мое правительство и другие государства - члены ЭКОВАС приветствуют недавнее Соглашение, подписанное в Аккре действующим Председателем ЭКОВАС, которое развивает итоги соглашений в Ямусукро, Котону и Акосомбо и содержит график выполнения программы, ведущей к достижению цели прекращения огня и проведению выборов.

Ввиду неоднократно нарушаемых обещаний и малой веры, которые до настоящего времени демонстрировались либерийскими сторонами и фракциями в отношении ранее взятых обязательств, вполне оправданными являются, если не полное отрицание, то очевидный пессимизм в отношении возможностей и перспектив, которые связываются с этим последним соглашением. Словно бы подтверждая этот пессимизм, нам стало известно после подписания Соглашения, что последняя попытка, предпринятая в Аккре с тем, чтобы достичь соглашения в отношении состава переходного Совета, оказалась сорванной. Мы выражаем сожаление в связи с таким исходом и

надеемся, что обнадеживающие перспективы, которые лишь начали развиваться, не утрачены полностью.

Однако ввиду того, что окончательное урегулирование либерийского конфликта является делом рук самих либерийцев, мы не можем не выразить надежду на использование сторонами сложившихся в настоящий момент возможностей, какими бы неблагоприятными они ни казались, при том понимании, что совершенно бесплодно продолжать разрушительный процесс братоубийственной войны, главными жертвами которой являются невинные гражданские лица, и в первую очередь женщины и дети.

В представленном нашему вниманию проекте резолюции подтверждается неизменная заинтересованность международного сообщества оказать помощь либерийцам в деле решения ими своих собственных проблем. Моя делегация поддержала бы продление мандата МНООНЛ на период до шести месяцев, с тем чтобы предоставить достаточно времени для начала первоначального и критического этапа реализации военных аспектов Соглашения в Аккре и наблюдения за ними до того, как Генеральный секретарь представит свой доклад Совету. Поскольку нынешний мандат продлевается на три месяца, такой доклад Генерального секретаря в силу необходимости будет носить промежуточный характер и может дать неверное представление о перспективах выполнения соответствующих аспектов Соглашения.

Моя делегация всегда подчеркивала, на что также было недавно обращено внимание Генеральным секретарем в его "Приложении к Повестке дня для мира", что операция ЭКОМОГ в Либерии является классическим примером сотрудничества между региональной организацией и Организацией Объединенных Наций в деле миростроительства и поддержания мира. В этой связи на международное сообщество возлагается ответственность за дальнейшее содействие этому процессу. В противном случае бремя, которое легло на страны - участницы ЭКОВАС и которое уже вызывает серьезную озабоченность большинства правительств субрегиона, окажется невыносимым для слабой экономики их стран. Мы с нетерпением и с особым интересом ожидаем предстоящий доклад Генерального секретаря, истребованный в пункте 5 представленного нашему вниманию проекта резолюции, по вопросу о помощи, в которой нуждаются государства - члены ЭКОВАС, с тем чтобы сохранить свои военные контингенты в составе ЭКОМОГ.

Один из весьма важных элементов нынешнего проекта резолюции касается непрекращающегося потока вооружений в Либерию в нарушение эмбарго на поставки оружия, введенного резолюцией 788 (1992). Эти потоки вооружений не только омрачают перспективы процесса разоружения, но также и обостряют проблемы безопасности в целом и ставят под угрозу безопасность персонала ЭКОМОГ и МНООНЛ, находящегося в стране. Крайне важно, как вновь указывается в нынешнем проекте резолюции, чтобы все государства-члены соблюдали и выполняли эмбарго на поставки оружия и военного оборудования в Либерию.

Правительство и народ Нигерии продолжают выделять большие людские и финансовые ресурсы на проведение операций ЭКОМОГ, направленных на восстановление мира в этой опустошенной войной стране. Мы делаем это, руководствуясь убеждением в том, что нельзя бросать Либерию и либерийцев на произвол судьбы в это трудное время. Более того, кризис в Либерии имеет негативные последствия не только для этой страны, но и для стабильности всего субрегиона Западной Африки.

Мы признательны Генеральному секретарю за его постоянный интерес и участие в процессе поиска путей урегулирования либерийского кризиса. Мы благодарны также тем государствам-членам и организациям, которые оказывают финансовую, материально-техническую и иную помощь в проведении операции по поддержанию мира в Либерии. Мы обращаемся с призывом ко всем государствам-членам оказать дополнительную поддержку, с тем чтобы либерийцы смогли вскоре вернуться к нормальной жизни и возобновить процесс своего экономического развития и достижения благосостояния.

Г-н Фульчи (Италия)(говорит по-английски): Италия будет голосовать за данный проект резолюции. Мы рассматриваем сейчас продление мандата Миссии наблюдателей Организации Объединенных Наций в Либерии (МНООНЛ) на три месяца как решение, которое принесет позитивные результаты.

С одной стороны, три месяца - это довольно большой срок для того, чтобы проверить, выполняют ли либерийские фракции Соглашение Аккра, подписанное 21 декабря 1994 года, - в частности, его положения, касающиеся прекращения огня и формирования государственного совета. К сожалению, как уже отмечали другие члены Совета, стороны не смогли прошлой ночью прийти к договоренности относительно состава государственного совета, который по этой причине не был сформирован. Таким образом, график, согласованный в Аккре, не был соблюден.

С другой стороны, этого срока продления вполне достаточно для направления сторонам четкого предупреждения, четкого сигнала о том, что пришло время для того, чтобы они продемонстрировали - и не только на словах, но и на деле - свою готовность обеспечить мир в своей стране. Слишком часто им не удавалось выполнить подписанные ими соглашения. Слишком часто фракции возобновляли военные действия, что делало невозможной доставку соответствующими международными организациями по оказанию чрезвычайной гуманитарной помощи столь необходимой гуманитарной помощи, усугубляло страдания гражданского населения и способствовало дальнейшему погружению этой страны в пучину еще более острого гуманитарного и экономического кризиса. Стороны должны в этой связи без промедления возобновить переговоры.

Находящийся сегодня на нашем рассмотрении проект резолюции содержит также призыв к более строгому соблюдению эмбарго на поставки оружия. С этой целью мы должны направить четкий сигнал заинтересованным странам, а именно: никакого мира не будет достигнуто до тех пор, пока не прекратятся поставки вооружений в Либерию.

Как представляется, случай с Либерией может служить образцовым примером сотрудничества, которое должно осуществляться между Организацией Объединенных Наций и региональными организациями в вопросах предотвращения конфликтов и поддержания мира. Африканские региональные организации продемонстрировали недавно свою готовность играть конкретную роль в деле поддержания мира и безопасности в их соответствующих геополитических регионах и создали свои механизмы для предотвращения конфликтов и наблюдения и урегулирования споров.

Италия - и не только она - с пониманием относится и приветствует растущее стремление африканских стран играть более активную роль,

несмотря на тот факт, что все еще существуют определенные недостатки в имеющейся в их распоряжении структуре - структуре, которая, как мы надеемся, будет вскоре укреплена.

В обсуждаемом сегодня в Совете проекте резолюции также высоко оценивается важная роль Экономического сообщества западноафриканских государств (ЭКОВАС), в частности нынешнего Председателя Сообщества Президента Ганы Ролингса, чья успешная дипломатическая деятельность в процессе переговоров, который привел к последним событиям в Либерии, заслуживает нашей искренней благодарности. Мы решительно надеемся на то, что эти усилия, включая созыв встречи на высшем уровне государств - членов ЭКОВАС, будут продолжаться и впредь, что будет способствовать улучшению перспектив на достижение прочного урегулирования конфликта.

Мы просим посла Либерии, который сидит сейчас за столом Совета Безопасности, передать это послание надежды и заявление о готовности оказать поддержку его стране и народу.

Я хотел бы, завершая свое выступление, вновь заявить о готовности своей страны оказывать и впредь поддержку африканским странам в их стремлении играть более непосредственную роль в деле предотвращения конфликтов и урегулирования на своем континенте и обеспечения более эффективной координации между ними и Организацией Объединенных Наций. Италия искренне надеется на скорейшее урегулирование конфликта в Либерии и восстановление мира в этой стране и достижение ею процветания.

Г-н Легваила (Ботсвана)(говорит по-английски): Моя делегация с удовлетворением отмечает тот факт, что Совет Безопасности пришел к договоренности о необходимости продления мандата Миссии наблюдателей Организации Объединенных Наций в Либерии (МНООНЛ) на три месяца, - хотя некоторые их нас предпочли бы более длительный срок.

Доклад Генерального секретаря о положении в Либерии является весьма содержательным. Моя делегация с удовлетворением отмечает и выражает признательность Генеральному секретарю и его Специальному представителю за их неустанные усилия в поисках путей установления мира в Либерии. Мы хотели бы также поблагодарить и поздравить государства - члены Экономического сообщества западноевропейских государств (ЭКОВАС), прежде всего, его Председателя Президента Ганы Джерри Ролингса, в связи с нынешним прорывом в мирном процессе в Либерии, как то предусматривалось Соглашением Аккра.

Соглашение Аккра является, возможно, самым ярким лучом надежды для народа Либерии. Оно обусловило режим прекращения огня, который был реализован на практике 28 декабря 1994 года. Оно содержит также четкую программу действий в рамках мирного процесса. Разумеется, в прошлом Либерия была свидетелем подписания ряда соглашений о прекращении огня, которые никогда не соблюдались. Вместе с тем, мы горячо надеемся на то, что на сей раз руководство сторон, участников Соглашения Аккра, не откажется от выполнения своих обязательств в процессе мирного урегулирования либерийского кризиса.

Моя делегация была бы обескуражена и разочарована, если бы какая-нибудь из либерийских сторон собиралась нарушить свои обязательства по еще одному соглашению о прекращении огня. К сожалению, мы уже обескуражены и разочарованы прекращением переговоров в Аккре. Однако, исходя из своей собственной договоренности, либерийские стороны должны полностью выполнять и соблюдать Соглашение Аккры. На них возлагается неизбежная обязанность соблюдать режим прекращения огня, обеспечить формирование Государственного совета и проявить свою приверженность демобилизации, сосредоточению и разоружению своих камбатантов. Они должны добиваться того, чтобы гуманитарная помощь достигала тех, кому она направляется, посредством обеспечения безопасности сотрудников организаций, занимающихся распределением чрезвычайной гуманитарной помощи среди перемещенного населения.

Невозможно переоценить ту ключевую роль, которую сыграли и продолжают играть в этом деле страны, предоставляющие свой личный состав для Группы военных наблюдателей ЭКОВАС (ЭКОМОГ). В своем докладе Генеральный секретарь подчеркивает необходимость предоставления помощи таким государствам-членам. Мы призываем международное сообщество оказать ЭКОМОГ все необходимое содействие с тем, чтобы она могла продолжать свою работу без перебоев, вызываемых

финансовыми, материальными и другими проблемами. Они проделывают от имени всех нас трудную и очень важную работу и поэтому заслуживают поддержки международного сообщества.

Своей резолюцией 788 (1992) Совет Безопасности наложил в отношении Либерии эмбарго на все поставки вооружений и военного снаряжения. Продолжающиеся поставки в Либерию вооружений являются не только нарушением положений этой резолюции, но также и оказывают дестабилизирующее воздействие как на мирный процесс в Либерии, так и на стабильность в регионе в целом. Важно, чтобы осуществление этого эмбарго укреплялось и впредь. Кроме того, моя делегация считает, что идея созыва встречи государств - членов ЭКОВАС на высшем уровне замечательна и заслуживает того, чтобы в ближайшее время быть претворенной в жизнь с тем, чтобы достичь, среди прочего, гармонизации и консолидации субрегионального подхода к либерийскому вопросу на этом важном этапе мирного процесса.

Позвольте мне завершить свое выступление повторением той истины, что прочный мир может быть установлен в Либерии только в том случае, если сами либерийцы готовы - причем готовы искренне и серьезно - трудиться ради достижения этой цели.

Председатель (говорит по-испански): Сейчас я ставлю содержащийся в документе S/1995/22 проект резолюции на голосование.

Проводится голосование поднятием руки.

Голосовали за:

Аргентина, Ботсвана, Китай, Чешская Республика, Франция, Германия, Гондурас, Индонезия, Италия, Нигерия, Оман, Российская Федерация, Руанда, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки

Председатель (говорит по-испански): За проект резолюции подано 15 голосов. Таким образом проект резолюции принимается единогласно в качестве резолюции 972 (1995).

Сейчас я предоставляю слово тем членам Совета, которые желают выступить с заявлениями после голосования.

Г-н Мериме (Франция) (говорит по-французски): Франция с большим интересом следит за последними событиями в развитии ситуации в Либерии. Она удовлетворена заключением Соглашения Аккры,

которое, наконец, дало проблеск надежды на мир в Либерии. Франция хотела бы воздать должное Председателю Экономического сообщества западноафриканских государств (ЭКОВАС) за его усилия по примирению противоборствующих фракций. Она надеется, что взятые на себя всеми либерийскими сторонами обязательства на этот раз будут выполнены. Она глубоко сожалеет, что переговоры в Аккре о создании Государственного совета зашли в тупик, и она призывает стороны безотлагательно сформировать этот орган, который имеет столь важное значение для переходного процесса.

Моя делегация проголосовала в поддержку данной резолюции, которая продлевает мандат Миссии наблюдателей Организации Объединенных Наций в Либерии (МНООНЛ) на три месяца с тем, чтобы дать сторонам возможность представить доказательства своей доброй воли и чувства ответственности. Мы еще раз даем четко понять, что международное сообщество и Организация Объединенных Наций не могут заменить самих либерийцев; только они сами несут ответственность за судьбу своей страны. Французское правительство настоятельно призывает все либерийские фракции соблюдать режим прекращения огня, соглашение о котором было достигнуто 28 декабря прошлого года, и настаивает на строгом соблюдении эмбарго на вооружения. Мое правительство поддерживает рекомендацию Генерального секретаря о проведении встречи глав государств региона с целью гармонизации их политики в отношении Либерии и содействия осуществлению Соглашения Аккры. Продолжение конфликта в Либерии представляет собой истинную угрозу стабильности в регионе.

Гуманитарная ситуация, в результате которой, как подчеркивает Генеральный секретарь, население продолжает жить в чрезвычайно бедственных условиях, вызывает в моей стране глубокую тревогу. Франция предоставляет этой стране гуманитарную помощь, в частности в рамках Европейского союза. Организация Объединенных Наций и неправительственные организации делают всё, что в их силах, чтобы прийти на помощь гражданскому населению. Чрезвычайно глубокое потрясение вызывает тот факт, что поставки населению материальной и другой помощи, цель которых заключается в том, чтобы облегчить положение людей, разграбляются и что жизнь и свобода передвижения персонала этих организаций постоянно подвергаются опасности. Поэтому моя делегация призывает стороны соблюдать взятые ими на себя обязательства и обеспечить создание полевыми военачальниками условий для того, чтобы предоставляемая помощь поступала по назначению.

В конце этого трехмесячного периода, который послужит проверкой доброй воли либерийских фракций, моя страна будет готова рассмотреть возможные рекомендации Генерального секретаря об увеличении ресурсов и полномочий МНООНЛ.

Сэр Дэвид Ханней (Соединенное Королевство) (говорит по-английски): Моя делегация приветствует подписание Соглашения Аккры как позитивный шаг по пути урегулирования либерийского конфликта. Совершенно справедливо, что в свете этого события и, особенно, соблюдения режима прекращения огня, Организации Объединенных Наций следует сохранять свою вовлеченность в мирный процесс в Либерии, и именно по этой причине моя делегация была рада проголосовать в поддержку только что принятой резолюции.

Успешному заключению Соглашения Аккры мы в значительной степени обязаны усилиям Экономическому сообществу западноафриканских государств (ЭКОВАС) и, в частности, его нынешнему председателю, президенту Ганы г-ну Ролингсу, который проявил восхитительное упорство и самоотверженность в сведении воедино всех фракций с тем, чтобы выработать какое бы то ни было решение. Мы воздаем должное его усилиям, а также усилиям Группы военных наблюдателей ЭКОВАС (ЭКОМОГ), которая играет ценную роль в поддержании в стране мира. Усилия ЭКОВАС, ЭКОМОГ, Организации Объединенных Наций и ее государств-членов являются отражением непоколебимой приверженности международного сообщества достижению урегулирования конфликта в Либерии. Мы настоятельно призываем либерийские фракции продемонстрировать теперь подобную же приверженность и соблюдать режим прекращения огня, а также осуществлять другие положения Соглашения Аккры в соответствии с согласованными сроками, включая быстрое формирование Государственного совета.

Один из очень важных аспектов, охватываемых только что принятой нами резолюцией, заключается в напоминании всем государствам-членам об их обязанности строго соблюдать и выполнять эмбарго

на поставки вооружений. Разрушительные последствия жестокого конфликта в Либерии, причем не только для ее народа, но и для либерийских соседей, вызывают у моей делегации глубокую обеспокоенность. Этот конфликт поддерживается поставками вооружений через границы и в пределах Либерии, что может лишь усугубить опасность региональной дестабилизации. Мое правительство придает огромное значение эффективному осуществлению этого эмбарго на поставки вооружений всеми государствами.

Наконец, поскольку Совет принимает сегодня эту резолюцию, позвольте мне сказать, что моя делегация вынуждена признаться в своем чувстве, будто мы уже когда-то проходили этот этап. На протяжении всего либерийского конфликта был подписан целый ряд различных соглашений, каждое из которых, казалось, открывало путь из создавшегося тупика. И каждый раз Совет Безопасности выражал свою поддержку мирному процессу и подчеркивал свое желание и готовность сотрудничать с фракциями и с ЭКОМОГ с тем, чтобы помочь достижению урегулирования конфликта, который оказывает столь губительное влияние на жизнь либерийского народа. Мы искренне надеемся, что на этот раз то соглашение, в достижение которого посредники вложили столь похвальные усилия, будет претворено в дела и что к тому времени, когда в апреле мы вновь будем пересматривать мандат Миссии наблюдателей Организации Объединенных Наций в Либерии (МНООНЛ), мы увидим конкретные свидетельства приверженности либерийских фракций тому миру, в котором их страна отчаянно нуждается.

Те новости, которые мы получили сегодня утром о том, что на переговорах в Аккре до сих пор, к сожалению, не удалось достичь решения о формировании Государственного совета, действительно разочаровывают и вряд ли являются добрым предзнаменованием для такого пересмотра или для надежд на мир в Либерии.

Г-н Виснумурти (Индонезия) (говорит по-английски): Прежде всего моя делегация хотела бы искренне поблагодарить Генерального секретаря за его сжатый и полезный доклад, содержащийся в документе S/1995/9 от 6 января 1995 года; это его восьмой очередной доклад о Миссии наблюдателей Организации Объединенных Наций в Либерии (МНООНЛ).

Мы также признательны Генеральному секретарю и его бывшему Специальному представителю г-ну Тревору Гордону-Сомерсу за их неустанные усилия по достижению мира в Либерии. Мы приветствуем назначение г-на Антони Ньякьи Специальным представителем Генерального секретаря по Либерии; мы надеемся, что он будет успешно выполнять свои новые обязанности.

Мы воздаем должное членам миссии высокого уровня, направленной в государства - члены Экономического сообщества западноафриканских государств (ЭКОВАС) для отыскания путей возрождения мирного процесса и достижения примирения между либерийскими фракциями. Миссия, руководимая помощником Генерального секретаря по политическим вопросам г-ном Лансаной Куйяте, проводила обширные консультации по всей Западной Африке в целях содействия новому политическому урегулированию между либерийцами, урегулированию, которое возможно лишь при условии, что оно будет поддержано единой политикой соседних государств, непосредственно связанных с Либерией.

Моя делегация с удовлетворением отмечает, что все либерийские стороны подписали Соглашение от 21 декабря 1994 года, заключенное в Аккре. Поскольку это Соглашение Аккры было подписано всеми сторонами, участвующими в конфликте, мы считаем, что уместно поблагодарить Председателя ЭКОВАС, Президента Ганы Джерри Ролингса, за успешное проведение важнейших переговоров между заинтересованными сторонами. Его инициативы значительно способствовали преодолению разногласий сторон; впоследствии это привело к подписанию Соглашения. В этой связи мы также отмечаем позитивную роль, которую сыграли министры иностранных дел Комитета девяти ЭКОВАС по Либерии.

Как отмечает Генеральный секретарь в своем докладе, либерийские стороны подписали много мирных соглашений, но не выполнили их. Поэтому мы надеемся на то, что все либерийские стороны теперь начнут придерживаться Соглашения Аккры и в значительной степени продемонстрируют свою готовность выполнять его в полной мере. Мы считаем, что соблюдение соглашения о прекращении огня от 28 декабря 1994 года могло бы привести к проведению свободных и справедливых выборов, которые сейчас

запланированы на 14 ноября 1995 года, а также к приходу к власти 1 января 1996 года избранного правительства. Мы также можем поддержать рекомендацию Генерального секретаря о проведении встречи на высшем уровне руководителей ЭКОВАС для координации и согласования своей политики в отношении Либерии и для содействия осуществлению Соглашения Аккры.

Политическое будущее Либерии зависит от самих либерийцев. Поэтому они должны стремиться к тому, чтобы еще в большей степени продемонстрировать свою политическую волю и устойчивую приверженность миру и стабильности в своей стране. Это привело бы к их активному участию в облегчении безопасной доставки международной гуманитарной помощи по всей стране. В этой связи моя делегация призывает всех либерийцев всемерно сотрудничать с Группой военных наблюдателей ЭКОВАС (ЭКОМОГ) и Миссией наблюдателей Организации Объединенных Наций в Либерии (МНООНЛ) в их деятельности.

Поскольку для мирного процесса в Либерии наступает сейчас решающий момент, моя делегация, проголосовав за только что принятую Советом резолюцию, заявила о своей поддержке дальнейшего присутствия МНООНЛ в Либерии.

Только что принятая Советом резолюция продлевает мандат МНООНЛ еще на три месяца начиная с 13 января 1995 года. Это отражает единодушное стремление международного сообщества к скорейшему достижению мирного урегулирования конфликта на основе Соглашения Аккры, включая выработку графика осуществления его положений, ибо этот процесс слишком затянулся.

Мы очень надеемся на то, что переговоры по составу Государственного совета, о которых говорится в Соглашении Аккры, возобновятся немедленно и что договоренность будет достигнута как можно скорее.

Продление мандата следует рассматривать как возможность для сторон в конфликте соблюдать прекращение огня и выполнять все соответствующие соглашения. Мы надеемся, что этот период времени даст либерийским сторонам важную возможность продемонстрировать свою готовность к решению своих проблем и к уважению роли международных, региональных и субрегиональных организаций.

Г-н Индерферт (Соединенные Штаты Америки) (говорит по-английски): Соединенные штаты рады поддержать продление мандата МНООНЛ еще на три месяца. Это продление последовало вслед за заключением 21 декабря Соглашения между либерийскими сторонами о прекращении огня и о политическом процессе, направленном на прекращение продолжающейся вот уже пять лет гражданской войны. Мы воздаем должное Председателю Экономического сообщества западноафриканских государств (ЭКОВАС), Президенту Ганы Джерри Ролингсу за его успешное содействие заключению мирного Соглашения. Мы также воздаем должное Тревору Гордону-Сомерсу, который выполнял тогда обязанности Специального представителя Генерального секретаря Организации Объединенных Наций, Организации африканского единства, Комитету девяти ЭКОВАС и Нигерии, основному поставщику войск в состав ЭКОМОГ, за их поддерживающую роль в этом достижении. Теперь сам либерийский народ должен продемонстрировать свою приверженность миру и сделать все возможное для полного осуществления положений мирного соглашения.

В этой связи мы обеспокоены неспособностью либерийских сторон прийти на недавних встречах в Аккре к согласию по составу нового Государственного совета и настоятельно призываем стороны преодолеть препятствия, с которыми они столкнулись в переговорах по этому вопросу.

МНООНЛ совместно с ЭКОМОГ должна играть решающую роль. Она уже осуществляет мониторинг Соглашения о прекращении огня от 28 декабря и при условии сохранения режима прекращения огня вскоре приступит к мониторингу процесса разоружения, к контролю за демобилизацией комбатантов и их реинтеграцией в мирную жизнь, а также к оказанию помощи ЭКОМОГ в деле наблюдения за общим осуществлением мирного соглашения. Если мирное соглашение будет выполняться, а режим прекращения огня сохранится, то численность МНООНЛ следует вновь довести до уровня, санкционированного резолюцией 866 (1993).

Соединенные Штаты решительно поддерживают гуманитарные усилия по облегчению страданий

сотен тысяч людей, ставших в результате конфликта перемещенными лицами. Мы настоятельно призываем всех членов международного сообщества помочь в укреплении мирного процесса в Либерии и поддержать международные и региональные усилия, направленные на содействие осуществлению Соглашения Аккры. Соединенные Штаты надеются, что другие государства - члены Организации Объединенных Наций внесут щедрые взносы в Целевой фонд для Либерии, как это уже сделали Соединенные Штаты, ибо этот Фонд является осязаемым выражением поддержки стремления либерийского народа к миру. Мы надеемся, что мир вернется в Либерию в 1995 году.

Г-н Лавров (Российская Федерация): В России весьма обеспокоены сложной военно-политической и гуманитарной ситуацией, в которой оказалась Либерия. Мы разделяем оценки и рекомендации, изложенные в докладе Генерального секретаря от 6 января, который, на наш взгляд, адекватно отражает положение дел.

Принятый сегодня проект резолюции по Либерии устанавливает наиболее оптимальные в нынешних условиях сроки продления мандата Миссии наблюдателей Организации Объединенных Наций в Либерии (МНООНЛ), дает всем либерийским сторонам ясный сигнал о необходимости четкого соблюдения ими всех положений мирного соглашения в соответствии с графиком его реализации.

Пока же, судя по последним сообщениям из Аккры, стороны не до конца осознали важность последовательных действий именно в этом направлении. Мы призываем их, в качестве первого шага, безотлагательно сформировать Государственный совет, возобновив переговоры с этой целью.

В этом контексте и с учетом опыта прошлых лет мы считаем уместной содержащуюся в резолюции увязку восстановления до прежнего уровня численности персонала МНООНЛ с наличием, в первую очередь, устойчивого прекращения огня в Либерии.

Российская сторона всегда считала, что активное участие африканских стран в урегулировании в Либерии имеет принципиальное значение для возвращения этой страны на путь мирного демократического развития. Нам хотелось бы отметить конструктивную роль нынешнего

Председателя ЭКОВАС президента Ганы г-на Ролингса. Мы считаем, что страны - частницы ЭКОМОГ и ЭКОВАС играют ключевую роль в предотвращении сползания Либерии к полной военно-политической анархии, к распаду страны, что, безусловно, имело бы серьезные негативные последствия для всего региона. Поэтому мы считаем весьма важными положения резолюции об укреплении потенциала ЭКОМОГ, в том числе с помощью международного сообщества, а также о созыве встречи руководителей стран - членов ЭКОВАС с целью согласования их политики в отношении Либерии и содействия осуществлению Соглашения Аккры. Это включает и ужесточение применения эмбарго на поставки оружия в Либерию. Если это Соглашение будет выполнено, то преодоление либерийского кризиса можно будет рассматривать, по нашему мнению, как пример успешного урегулирования конфликтной ситуации на африканском континенте силами самих африканцев, как пример эффективного взаимодействия международного сообщества в лице Организации Объединенных Наций и региональных миротворческих механизмов.

Г-н Бионтино (Германия) (говорит по-английски): Германия рассматривает подписание Соглашения Аккры всеми заинтересованными сторонами в Либерии как обнадеживающий шаг в направлении установления мира в этой стране. Экономическое сообщество западноафриканских государств (ЭКОВАС), деятельностью которого сейчас руководит президент Ганы Ролингс, сыграло исключительно важную роль в заключении этого Соглашения. Мы надеемся, что, наряду с Соглашением Акосомбо и лежащим в его основе Соглашением Котону, этим последним Соглашением будет заложен фундамент более динамичного мирного процесса в Либерии.

Мы поддержали предложение о продлении мандата Миссии наблюдателей Организации Объединенных Наций в Либерии (МНООНЛ) еще на три месяца. В течение этого дополнительного периода либерийским сторонам придется доказать свою приверженность мирному процессу. В этой связи мы глубоко обеспокоены тем, что либерийские стороны не смогли достичь договоренности в отношении состава Государственного совета, как это предусматривалось Соглашением Аккры. Исключительно важно обеспечить строгое соблюдение соглашения о прекращении огня, согласованного графика мирного урегулирования конфликта и других относящихся к этому вопросу положений Соглашения Аккры. В противном случае Совет не сможет подвергнуть мандат МНООНЛ более углубленному изучению.

Хотя проявление в нынешних условиях осторожности имеет большое значение, это не должно уменьшать нашу решимость содействовать мирному процессу в Либерии. В этой связи хотелось бы отметить ту важную роль в обеспечении этого процесса, которую играет, наряду с МНООНЛ, Группа по наблюдению за прекращением огня Экономического сообщества западноафриканских государств (ЭКОМОГ). Ее деятельность служит примером того, как региональные и субрегиональные организации могут оказывать Организации Объединенных Наций помощь в поддержании международного мира и безопасности. Нам известно, что африканские страны, предоставляющие войска в состав ЭКОМОГ, несут на своих плечах тяжкое бремя расходов, и мы считаем, что им необходимо оказать помощь. Я хотел бы с чувством удовлетворения отметить, что для содействия ЭКОМОГ в осуществлении врученного ей мандата мое правительство предоставило в распоряжение Группы 35 грузовых автомобилей.

Совет Безопасности и международное сообщество могут оказать содействие в осуществлении мирного процесса. Но в конечном итоге ответственность за будущее страны несут различные либерийские стороны. Именно они должны обеспечить достижение прогресса в процессе национального примирения и заложение, тем самым, основ прочного мира. Мы обращаемся к ним с призывом полностью выполнять положения Соглашения Аккры, а также соглашений Акосомбо и Котону, которые они обязались соблюдать. Международное сообщество может оказать содействие либерийцам, но лишь они сами могут обеспечить установление подлинного мира.

Г-н Бакурамутса (Руанда) (говорит по-французски): Г-н Председатель, поскольку я сегодня впервые лично выступаю в Совете, то мне хотелось бы поздравить Вас с вступлением на пост Председателя Совета Безопасности в нынешнем месяце. Руанда убеждена в том, что Ваши опыт и компетентность являются залогом успешной работы

Совета. Мы заверяем Вас в нашей готовности к сотрудничеству.

Для делегации Руанды большая честь приветствовать новых членов Совета Безопасности и заверить их в том, что в основу наших отношений с ними в нынешнем году мы намерены положить принципы плодотворного сотрудничества.

Моя делегация хотела бы искренне воздать должное Генеральному секретарю за его доклад от 6 января 1995 года (S/1995/9), касающийся деятельности Миссии наблюдателей Организации Объединенных Наций в Либерии (МНООНЛ). Мы хотели бы также выразить глубокую признательность за неоценимую поддержку в осуществлении мирного процесса в Либерии нынешнему Председателю Экономического сообщества западноафриканских государств (ЭКОВАС) президенту Ганы; всем государствам - членам ЭКОВАС; персоналу Группы по наблюдению за прекращением огня ЭКОВАС (ЭКОМОГ) и всему международному сообществу.

Конфликт в Либерии и вызванные им катастрофические последствия для соседних с Либерией стран заставляют делегацию Руанды выступить с осуждением ухудшения положения в этой стране, последовавшего в результате невыполнения положений подписанных в 1993 и 1994 годах соглашений Котону и Аккры.

В условиях, когда неравномерный ход мирного процесса в Руанде порождает в рядах международного сообщества лишь ограниченный оптимизм, делегация Руанды рассматривает Соглашение Аккры в качестве луча надежды в почти непроглядной тьме отчаяния.

Вместе с тем моя делегация осуждает получившие в Совете Безопасности широкое распространение настроения в отношении урегулирования конфликтов в странах Африки. Одних лишь событий 1994 года было достаточно, чтобы убедиться в том, что вывод войск приводит к массовому кровопролитию. Как свидетельствует опыт одной из африканских стран, решение о выводе из нее сил Организации Объединенных Наций стало для ее народа, оказавшегося жертвой главарей различных банд, не самым лучшим выходом из положения.

В том что касается Либерии, то решение о продлении мандата миротворческих сил МНООНЛ на три месяца было принято не во имя обеспечения интересов населения этой страны, а в рамках осуществления стратегии, направленной на запугивание сторон в конфликте.

Африка переживает кризисный период, последствия которого ощущаются многими странами. Одновременно, по сравнению с остальными регионами мира, Африка находится на этапе глубокой маргинализации, затрагивающей многие сферы жизни.

Поиск путей урегулирования конфликтов, подобных либерийскому, не должен ограничиваться трехмесячным периодом, поскольку он является длительным процессом, постепенным продвижением к достижению консенсуса между всеми причастными к конфликту сторонами. Об этом говорит и тот факт, что в других регионах мира Совет использовал иные методы.

В качестве акта солидарности и сотрудничества моя делегация проголосовала за продление мандата МНООНЛ до 13 апреля 1995 года, но мы заявляем о том, что на соответствующем этапе мы намерены вернуться к рассмотрению этого вопроса.

А пока моя делегация хотела бы заявить о своей поддержке любых усилий, предпринимаемых странами субрегиона в целях содействия ускорению процесса реализации положений различных мирных соглашений, касающихся Либерии.

Председатель (говорит по-испански): Я благодарю представителя Руанды за любезные слова, сказанные им в мой адрес.

В моем списке больше нет ораторов. Таким образом, Совет Безопасности завершил нынешний этап рассмотрения данного пункта повестки дня.

Заседание закрывается в 13 ч. 40 м.